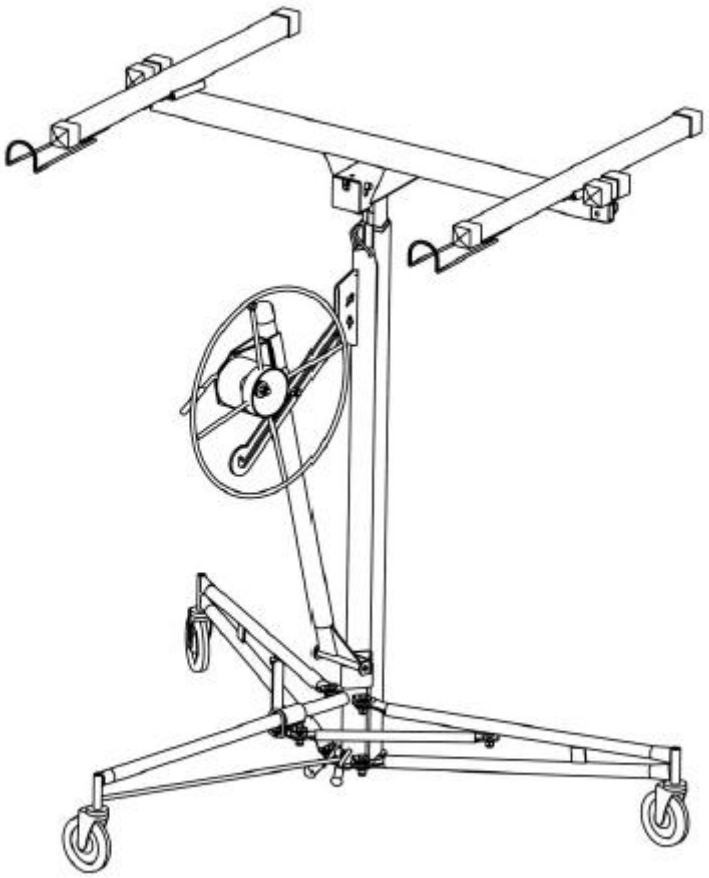
Zdvíhač sadrokartónových dosiek

Návod na obsluhu



Pred použitím zariadenia si dôkladne prečítajte návod

CE

ÚVOD

Zdvihák sadrokartónových dosiek umožňuje umiestňovať dosky s rozmermi 1,22 x 4,88m bez asistencie druhej osoby. Zdvihák vyzdvihne dosku do maximálnej výšky 3,35m. To vám dáva možnosť montovať panely na podlahe, pomocou zdviháka na bočných alebo skosených stenách. Minimálna výška zdviháka je 86,38cm, vďaka čomu je možné jednoduché umiestnenie panelu na zdvihák.

Maximálna zdvíhaná váha je 68kg. Tento návod vysvetľuje montáž zdviháka, prácu s panelmi a obsluhu. Pred prvým použitím si dôkladne prečítajte návod na obsluhu aj viackrát. Nikdy nezačínajte s prácou, ak by došlo k ohrozeniu osoby, ktorá obsluhuje zdvihák.

ZÁKLADNÉ ZÁSADY BEZPEČNOSTI

Upozornenie! Aby ste predišli vážnym úrazom počas používania zdviháka, buďte veľmi opatrní a dodržujte nižšie uvedené zásady bezpečnosti.

- Pred použitím zariadenia si vždy prečítajte návod a dodržujte zásady v ňom popísané.
- Vždy skontrolujte technický stav zariadenia a jeho súčiastky.
- Vždy počkajte, až zdvihák dosiahne izbovú teplotu. (prenášanie zdviháka zo studeného do teplého prostredia spôsobuje zbytočnú koróziu a kondenzáciu zariadenia)
- Pred použitím zariadenia vždy skontrolujte, či je brzdný bubon čistý a suchý.
- Nikdy nepoužívajte zariadenie, ak by niektoré z podperných ramien bolo nezabezpečené cez pružinové zabezpečenie.
- Počas práce vždy noste ochrannú helmu. Počas práce so zdvihákom musíte dbať na bezpečnosť a možnosť úrazov hlavy.
- Nikdy nepoužívajte zdvihák na iné účely, než je popísané v návode.
- Nikdy nezdvíhajte viac dosiek než jednu.
- Nikdy nezdvíhajte náklad ťažší než 68 kg.
- Vždy kontrolujte miesto práce a nedovoľte iným osobám sa pohybovať okolo zariadenia.
- Nikdy nedovoľte prácu so zariadením osobám, ktoré neboli preškolené na prácu so zdvihákom.
- Vždy používajte zdravý rozum, keď so zariadením pracujete. Ak ste unavení, ukončite prácu.
- Nikdy nepracujte so zariadením pod vplyvom liekov, alkoholu, narkotík.
- Vždy skontrolujte, že zdvíhaný panel je dobre primontovaný, pripevnený a nemá možnosť sa zo zdviháka zosunúť.
- Vždy noste ochrannú obuv a ochranné prostriedky na prácu, okuliare, protišmykové topánky, rukavice.

PRÍPRAVA ZDVIHÁKA NA PRÁCU

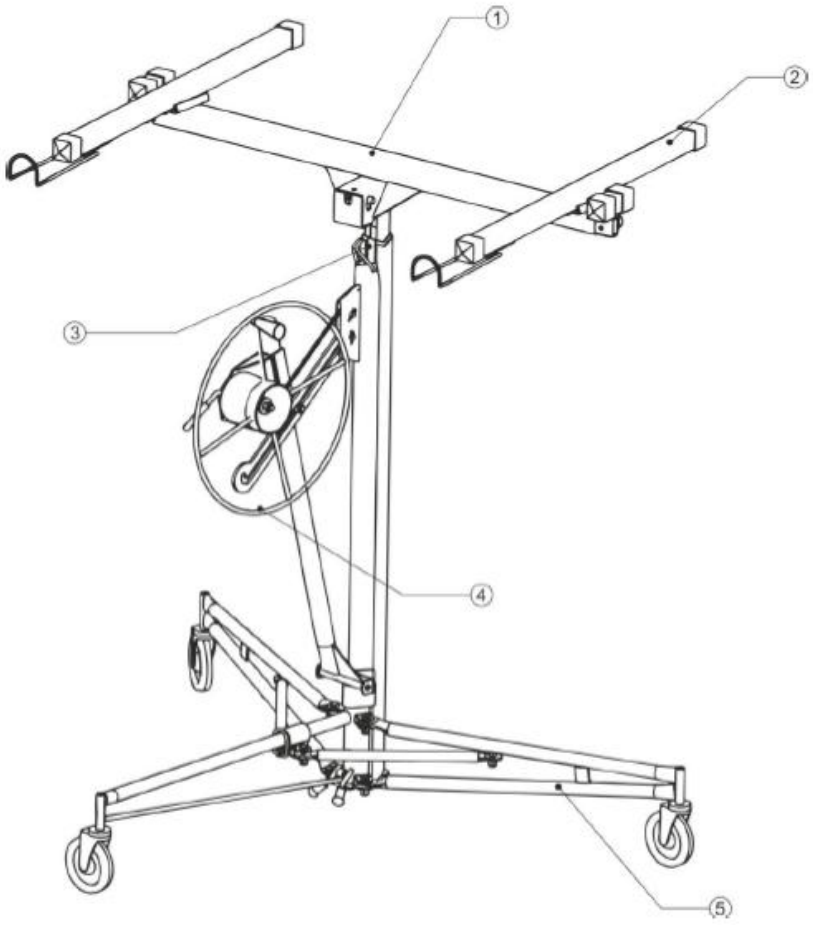
Obsah balenia:

Nosník sa skladá z niekoľkých komponentov, ktoré sa musia zmontovať a zoskrutkovať pred prvým použitím.

- trojnožný statív
- rám s korbou a s teleskopickým nosným mechanizmom
- lože bez oddelených priečnych ramien
- dve priečne ramená

Pred montážou sa pozrite na nákres. Dôkladne si prečítajte návod pred montážou.

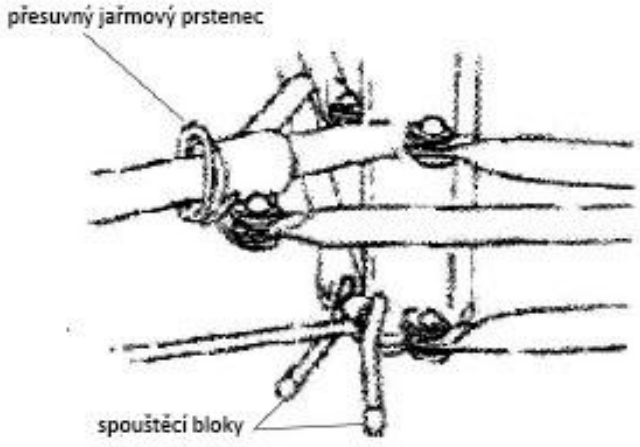
ZLOŽENIE ZDVIHÁKA



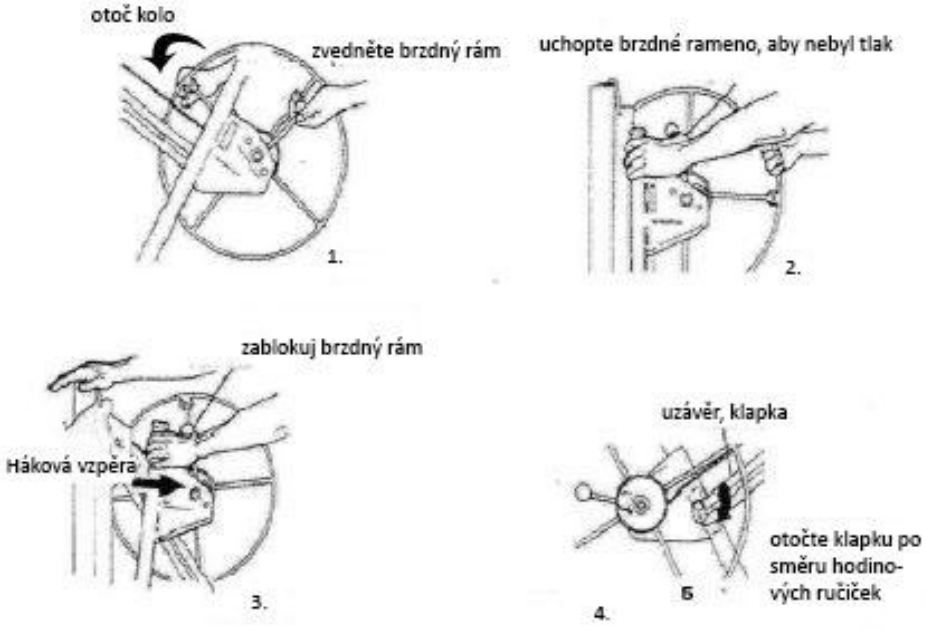
1. Stojan
2. Priečne rameno
3. Teleskopický mechanizmus
4. Kľuka
5. Pojazdná trojnožka (statív)

MONTÁŽ

1. Postav trojnožný statív
   - Postav trojnožný statív na kolieskach na podlahu.
   - Stlač posuvný strmeňový prstenec. Držte ho v tejto pozícii počas vyťahovania dvoch predných nôh statívu do chvíle, než zaskočí do blokovacieho otvoru na konci rúrky, ktorá drží nohy.
   - Aby trojnožný statív nejazdil počas montáže, spustite bloky tak, ako je nakreslené na obrázku.



2. Postavte rám nad dva háčiky v tvare V, ktoré sa nachádzajú na trojnožke. Spustite rám o 2,5 cm tak, aby zostal zablokovaný v základni. Pred ďalšou prácou skontrolujte, že rám drží a je dobre zabezpečený háčikmi na trojnožke.
3. Priskrutkujte rúčku ku kľuke. Dotiahnite skrutky a dôkladne dotiahnite tak, aby sa rúčka voľne otáčala.
4. Nastavte kľuku do pracovnej pozície
   - Pridržte koleso kľuky brzdný rám tak, ako je nakreslené na obrázku nižšie. Otáčajte brzdným kolesom pomaly dopredu pri súčasnom zdvíhaní brzdného ramena za účelom uvoľnenia brzdy.
   - Zdvihnite brzdný rám na maximum. Uchopte silno stĺp kľuky a palcom stlačte brzdné rameno.
   - Pravú ruku položte na štít rámu. Celý čas držte brzdný rám, aby kábel nemal odpor a potiahnite kľuku k sebe.
   - Keď je brzda celkovo vysunutá (v pozícii najďalej od rámu), pustite brzdné rameno a oddeľte vzperný hák, aby prestal zabezpečovať teleskopický mechanizmus vnútri rámu.



Upozornenie! Aby nedošlo k úrazu, musí byť uzáver zasunutý pri maximálne vysunutej kľuke.

5. Potiahnite opatrne brzdu na zadnej strane rámu. Tento pohyb automaticky spôsobí, že uzáver zablokuje brzdu v najviac vysunutej pozícii. Upozornenie: Pred pokračovaním s montážou sa uistite, že uzáver je celkovo vysunutý a obrátený v smere hodinových ručičiek.

6. Umiestnenie, skrutkovanie podstavca k rámu

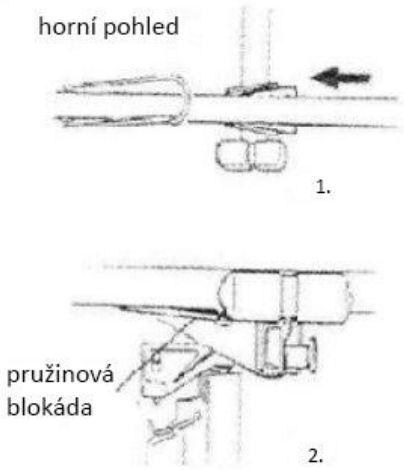
- Umiestnite stĺp podstavca do voľného otvoru na vrchu rámu.
- Zabezpečte podstavec v ramene miernym zatrasením, aby sa klinec, skrutka zacvakla na stĺpe podstavca.



7. Skrutkovanie priečnych ramien do podstavca

Upozornenie! Ramená sú výmenné

- Vsuňte kužeľové doštičky na priečnych ramenách do kužeľového hniezda-otvoru, ktoré sa nachádza na podstavci.
- Upevnite každé rameno do otvoru, aby pružinová blokáda v dolnej časti priečneho ramena mohla zapadnúť a skočiť na svoje miesto.



POSUV ZDVIHÁKA

Stlačte strmeňový krúžok na odblokovanie dvoch predných nôh za účelom ich otočenia do pracovnej pozície. Západka pod napätím pružiny skočí do otvoru posuvnej rúrky, aby zablokovala skladané nožičky do zodpovedajúcej pozície.

BLOKY

Spustite bloky, aby sa základňa netočila. Zdvihnite bloky, ak bude potrebné zdvihák posunúť.

VÝSUVNICE

Výsuvnice na priečnych ramenách sa dajú predĺžiť za účelom držania dlhších dosiek. Na predĺženie výsuvnice povytiahnite kolík pravou rukou tak, aby ste mohli hýbať výsuvnicou ľavou rukou. Kolík umožňuje nastavenie výsuvnice v jednej z 3 pozícií: celkovo vysunutá, vysunutá na 53,3 cm a vysunutá na 83,8 cm.

Dôležité: Nikdy neuťahujte dosky na zdviháku a nehýbte s nimi, ak je kolík nastavený v jednej z troch pozícií. Aby nedošlo k poškodeniu, ramená vždy zasúvajte pred transportom a uskladnením.

HÁKY DRŽIACE PANEL

Použite držiace háky na oboch priečnych ramenách, aby držali sadrovú dosku počas nakladania. Aby nedošlo k poškodeniu zariadenia, vždy háky zamykajte pred skladovaním a transportom.

BLOKUJÚCA ZÁSTRČKA/ZÁVORA

Závora drží kľuku v pracovnej pozícii (plne vysunutá). Aby sa kľuka otočila smerom k rámu, uvoľnite blok a točte proti smeru hodinových ručičiek pri zdvihnutej závore. Ak bude zdvihák opäť namontovaný za účelom použitia, oddeľte kľuku a jemne ju zatiahnite v smere rámu, blokujúca závora bude fungovať automaticky. Nikdy nedoťahujte skrutky na závore.

ZÁMOK

Aby bolo možné s podstavcom pohybovať alebo ho demontovať z rámu, pohnite zámkom hore a dole, aby sa prichytil ku koliesku na podstavci.

Upozornenie: Ak je zdvihák v rovnej pozícii, podstavec sa môže vychýliť až o 10° na každú stranu.

RÁM BRZDY

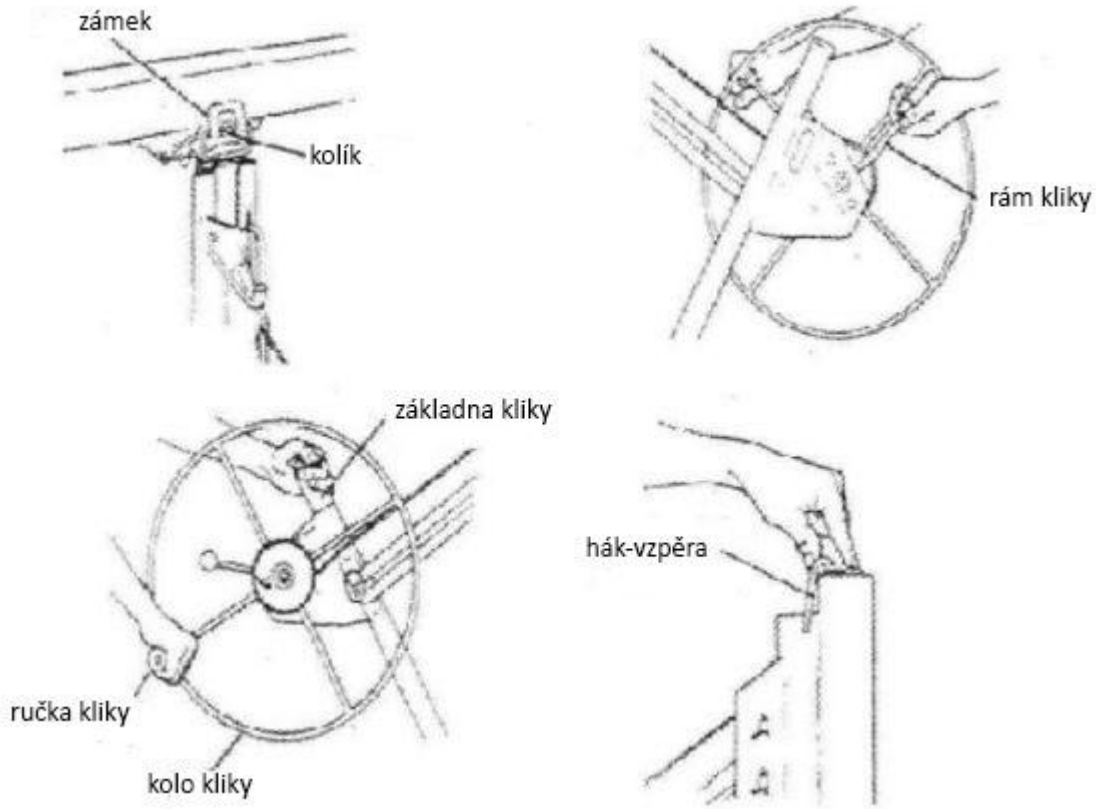
Brzda pod napätím pružiny drží podstavec. Pri opustení rámu kontrolujte koleso, ktoré sa otáča v opačnom smere a to držaním rúčky kolesa, uvoľní to brzdu.

KOLESO KĽUKY, RÚČKA A STĹP

Točenie kľukou (za pomoci rúčky na kolese) rozvíja alebo navíja kábel, ktorý drží podstavec.

HÁK - VZPERA

Vzpera zabezpečuje teleskopický mechanizmus, ktorý sa nachádza vnútri rámu. Je potrebný počas prepravy a uskladnenia.



ZAČIATOK PRÁCE SO ZDVIHÁKOM

Dôležité: Prečítajte si poznámky spojené s bezpečnosťou práce.

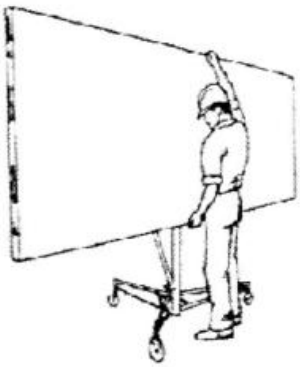
Prehľad zariadenia pred použitím

Každodenne pred začatím práce so zdvihákom:

- dôkladne zariadenie prezrite, či nebolo zariadenie poškodené
- skontrolujte, že má zdvihák izbovú teplotu
- skontrolujte, že je zariadenie a kľuka čisté.
- pred začiatkom práce vytiahnite zdvihák do čo najvyššej výšky, aby ste skontrolovali stav

NAKLADANIE SADROKARTÓNOVÝCH DOSIEK NA ZDVIHÁK

- Zablokujte podstavec, aby sa zdvihák nemohol pohybovať a stál stabilne.
- Otvorte 2 háky na oboch priečnych ramenách. Overte si, že podstavec je pretočený správne, aby háky (držiace) boli na opačnej strane kľuky.
- Vysuňte výsuvnice priečnych ramien na podstavci tak, aby nakladaná sadrová doska bola plne podopretá.
- Uvoľnite zámok, aby sa mohol zaistiť podstavec.
- Pridržte sadrovú dosku jej papierovým povrchom smerom k podstavcu a naložte dosku na zdvihák, ako je na obrázku. Ustavte panel na hákoch a opatrne oprite na priečne ramená.

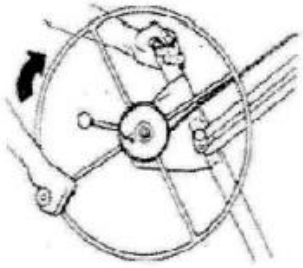


- Ak inštalujete dosku na rovnú podlahu, nakloňte podstavec tak, aby bol v rovnej polohe. Následne ju zablokujte. Ak inštalujete dosku na skosené miesto, podstavec podľa toho tiež nastavte.
- Odblokujte podstavec a opatrne si natočte zdvihák blízko miesta, kde bude doska primontovaná.

Upozornenie: Zdvihák je určený na prácu na ideálne rovnom povrchu. Vždy noste ochranné pomôcky, topánky, okuliare, helmu, rukavice.

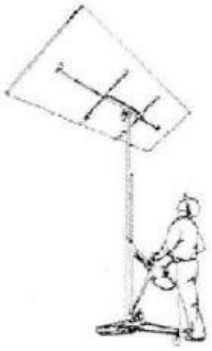
Dôležité : Odblokujte podstavec pred začiatkom práce (prevážanie dosky), ak bude doska montovaná na stenu, alebo podlahu.

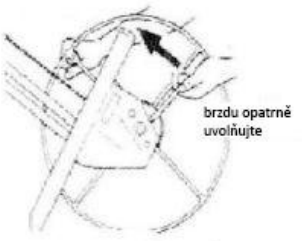
8. Otáčajte okolo kľuky v určenom smere do požadovanej výšky. Brzda je pod napätím pružiny, aby automaticky blokovala podstavec.



SPÚŠŤANIE SADROKARTÓNOVÝCH DOSIEK

1. Chyťte rúčku kolesa pravou rukou tak, aby bolo možné otočiť kľukou.
2. Celú dobu držte pevne rúčku kolesa. Uvoľnite kľuku ľavou rukou a pomaly točte dozadu, aby sa znížil podstavec do požadovanej výšky.





SKLADOVANIE

Vždy uchovávajte zdvihák na suchom a bezpečnom mieste.

- Znížte podstavec na najnižšiu pozíciu.
- Zasuňte výsuvnice podstavca. Zložte držiace háky.
- Zložte ramená – stlačením pružinovej klapky, ktorá sa nachádza v spodnej časti.
- Odblokujte automatický zámok podstavca, až ho úplne vysuniete z rámu.
- Pretočte koleso brzdy o jednu otáčku dopredu.
- Odblokujte podstavec, držte kľuku jednou rukou a zároveň točte blokom v protismere hodinových ručičiek.
- Pridržte blok a pritlačte teleskopický mechanizmus pomocou ľavej ruky.
- Zasuňte teleskopický mechanizmus. Vysuňte hák a zasuňte teleskopický mechanizmus tak, aby bol hákom pridržaný.
- Pridržte hák pomocou ľavej ruky a otočte kľuku dopredu pomocou pravej ruky. Kľuka sa ohne k rámu. Kábel zaistite.
- Opatrne posuňte rám o 2,5 cm, aby sa vytiahol z trojnožky.
- Na zloženie podstavca stlačte strmeňový prstenec a zložte predné nohy tak, aby sa zablokovali v zloženej pozícii.

ÚDRŽBA

- Kontrolujte lano pred každým použitím. Pri znakoch opotrebovania vymeňte.
- Občas je potrebné naolejovať roličku kábla a ložiská.
- Je možné dodať do teleskopického mechanizmu technickú vazelínu na hladké povrchy.

VYHLÁSENIE O ZHODE

Deklaracja zgodności: Oświadczamy, że produkt przedstawiony w **'Dane techniczne'/ 'Specyfikacja'** odpowiada wymaganiom następujących norm i dokumentów normatywnych :
ENISO 12100-1:2003
ENISO12100-2:2003
EN 1756-1:2001
EN 1050:1997
oraz spełnia wymogi zasadnicze następujących dyrektyw: 2006/42/WE.

Mariusz Ściana



MAR-POL s.c.
IMPORT-EXPORT
SUCHOWOLA 6A
26-020 CHMIELNIK

CHMIELNIK, dn. 2014-03-10

Preklad:

Vyhlásenie o zhode : Potvrdzujeme, že predstavený výrobok s technickými údajmi zodpovedá požiadavkám nasledujúcich noriem a dokumentov. ENISO 12100-1:2003 ENISO 12100-2:2003 EN 1756-1:2001 EN 1050:1997

a spĺňa zásadné predpisy: 2006/42/ES

Mariusz Šciana

MAR-POL
IMPORT-EXPORT
SUCHOWOLA 6A
16-020 Chmielnik
Chmielnik dňa 10.3.2014